

П Ч Е Л А Е О О Д

Кърджали, кв. " Възрожденци ", бл. 61 / пристройка /

ГОДИШЕН ФИНАНСОВ ОТЧЕТ
ЗА 2011 ГОДИНА

ДАТА 20.02.2012 Г.

С Ъ Д Ъ Р Ж А Н И Е

1. БАЛАНС (ОТЧЕТ ЗА ФИНАНСОВОТО СЪСТОЯНИЕ) 2011 Г.
2. ОТЧЕТ ЗА ВСЕОБХВАТНИЯ ДОХОД 2011 Г. – по функционален признак на разходите
3. ОТЧЕТ ЗА ВСЕОБХВАТНИЯ ДОХОД 2011 Г. – според същността на разходите
4. ОТЧЕТ ЗА ПРОМЕНИТЕ В СОБСТВЕНИЯ В КАПИТАЛ 2011 Г.
6. ОТЧЕТ ЗА ПАРИЧНИТЕ ПОТОЦИ 2011 Г.
7. ПОЯСНЕНИЯ КЪМ ФИНАНСОВИТЕ ОТЧЕТИ 2011 Г.

БАЛАНС
(ОТЧЕТ ЗА ФИНАНСОВОТО СЪСТОЯНИЕ)
за годината, приключваща на 31 декември 2011 г.

	БЕЛЕЖ КА	към 31 декември 2011	към 31 декември 2010
АКТИВИ			
Нетекущи активи			
Имоти, машини и съоръжения	5	686	713
Нематериални активи	6		
Инвестиционни имоти	7		
Инвестиции, осчетоводени по метода на собствения капитал			
Активи по отсрочени данъци	18	12	28
Биологични активи			
Финансови активи	8, 10		
Търговски и други вземания	10, 12		
Други нетекущи активи	11		
ОБЩО НЕТЕКУЩИ АКТИВИ		698	741
Текущи активи			
Материални запаси	9	440	20
Търговски и други вземания	10, 12	938	139
Финансови активи на разположение за продажба	10		
Финансови активи по справедлива стойност чрез печалба или загуба	10		
Пари и парични еквиваленти	20	17	12
Текущи данъчни вземания			9
Други текущи активи	11		98
ОБЩО ТЕКУЩИ АКТИВИ без държани за продажба		1395	278
Активи от групи за освобождаване, класифицирани като държани за продажба	13		
ОБЩО ТЕКУЩИ АКТИВИ		1395	278
ОБЩО АКТИВИ		2093	1019

Съставил:

Зоя Тодорова

Ръководител:

Димитриос Петсас

Дата на съставяне: 20.02.2012

Заверил съгласно одиторски доклад:

22.02.2012г



БАЛАНС
(ОТЧЕТ ЗА ФИНАНСОВОТО СЪСТОЯНИЕ)
за годината, приключваща на 31 декември 2011 г.

	БЕЛЕЖ КА	към 31 декември 2011	към 31 декември 2010
СОБСТВЕН КАПИТАЛ	19		
Капитал и резерви, принадлежащи на собственици на групата			
Обикновени акции (основен капитал)		5	5
Премии от емисия на акции			
Други резерви		296	296
Неразпределена печалба, в т.ч.:		205	(24)
Печалба/(загуба) за текущата година		167	152
ОБЩО		506	429
Неконтролиращо участие			
ОБЩО СОБСТВЕН КАПИТАЛ		506	429
ПАСИВИ			
Нетекущи пасиви			
Заеми	11		8
Пасиви по отсрочени данъци	18		
Провизии по задължения	24		
Други нетекущи пасиви	10, 12		
ОБЩО НЕТЕКУЩИ ПАСИВИ			8
Текущи пасиви			
Търговски и други задължения	10	1446	440
Текущи задължения по данъци върху дохода	18	23	7
Заеми	11		
Провизии по задължения	24	110	89
Други текущи пасиви	10, 12	8	46
ОБЩО ТЕКУЩИ ПАСИВИ без по групи, държани за продажба		1587	582
Пасиви по групи за освобождаване, класифицирани като държани за продажба	13		
ОБЩО ТЕКУЩИ ПАСИВИ		1587	582
ОБЩО ПАСИВИ		1587	590
ОБЩО ПАСИВИ И СОБСТВЕН КАПИТАЛ		2093	1019

Съставил: Зоя Годорова

Ръководител: ДИМИТРИОС ПЕТСАС

Дата на съставяне: 20.02.2012

Заверил съгласно одиторски доклад:

22.02.2012

0428 Манол Кривопалков
Регистриран одитор



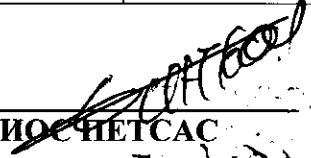
**ОТЧЕТ ЗА ВСЕОБХВАТНИЯ ДОХОД по функционален признак на разходите
за 2011 година
(при един отчет)**

	БЕЛЕЖ КА	годината, приключваща на 31 декември 2011	годината, приключваща на 31 декември 2010
Продължаващи дейности			
Приходи от продажби	14	4625	1775
Себестойност на продажбите	15	(4087)	(1401)
Брутна печалба		538	374
Разходи по продажби		(23)	(23)
Административни разходи		(322)	(233)
Други приходи		19	
Други (загуби)/печалби - нетно			(1)
Резултат от продажби на нетекущи активи			
Печалба от оперативна дейност		212	117
Финансови приходи/(разходи) - нетно	16	(15)	(8)
Дял от (загуби)/печалби в асоциирани предприятия			49
Печалба преди данъчно облагане		197	158
Разходи за данък върху дохода	18	(30)	(6)
ПЕЧАЛБА ЗА ГОДИНАТА ОТ ПРОДЪЛЖАВАЩИ ДЕЙНОСТИ			
Преустановявани дейности			
Печалба за годината от преустановявани дейности			
ПЕЧАЛБА ЗА ГОДИНАТА		167	152
Друг всеобхватен доход			
Валутни разлики от превеждане на дейност в чужбина			
Финансови активи на разположение за продажба			
Хеджиране на паричен поток			
Печалби от преоценки на имоти			
Актьорски печалби (загуби) по пенсионно осигуряване с дефинирани доходи			
Дял в друг всеобхватен доход на асоциирани предприятия			
Данък върху дохода, отнасящ се до компоненти на друг всеобхватен доход			
Друг всеобхватен доход за годината, нетно от данъци			
ОБЩ ВСЕОБХВАТЕН ДОХОД ЗА ГОДИНАТА		167	152
Печалба, принадлежаща на:			
Собственици на предприятието-майка			
Неконтролиращо участие			

ПЧЕЛА ЕООД – гр.Кърджали, кв."Възрожденци", бл.61 /пристройка/
Годишен финансов отчет за 2011 година
всички суми са изразени в хил.лв., освен ако изрично не е указано друго

Общ всеобхватен доход, принадлежащ на:			
Собственици на предприятието-майка			
Неконтролиращо участие			
Нетна печалба на акция (в лева/акция)			
Основна нетна печалба на акция			
Намалена нетна печалба на акция			

Съставил: 
Зоя ТОДОРОВА

Ръководител: 
ДИМИТРИОС ЧЕТСАС

Дата на съставяне: 20.02.2012



Заверил съгласно одиторски доклад:

22.02.2012г.

0428 Манол
Кривошанов
Регистриран одитор



**ОТЧЕТ ЗА ВСЕОБХВАТНИЯ ДОХОД според същността на разходите
за 2011 година
(при един отчет)**

	БЕЛЕЖ КА	годината, приключваща на 31 декември 2011	годината, приключваща на 31 декември 2010
Приходи от продажби от продължаващи дейности	14		
Други приходи	14	4644	1775
Промени в салдата на продукция и незвършено производство		84	3
Резултат от продажба на дълготрайни активи			
Балансова стойност на продадени стоки и материали		(1124)	(230)
Работа, извършена по стопански начин от предприятието и капитализирана			
Разходи за суровини и материали		(1789)	(115)
Разходи за външни услуги		(227)	(163)
Разходи за амортизации		(53)	(56)
Разходи за заплати и осигуровки	17	(1276)	(1083)
Разходи/приходи от преоценки на активи и пасиви			
Други разходи		(47)	(14)
Финансови приходи/разходи - нетно	16	(15)	(8)
Дял в печалби/загуби в асоциирани предприятия			49
Печалба преди данъчно облагане		197	158
Разход за данък върху дохода	18	(30)	(6)
ПЕЧАЛБА ЗА ГОДИНАТА ОТ ПРОДЪЛЖАВАЩИ ДЕЙНОСТИ			
Преустановявани дейности			
Печалба за годината от преустановявани дейности			
ПЕЧАЛБА ЗА ГОДИНАТА		167	152
Друг всеобхватен доход			
Валутни разлики от превеждане на дейност в чужбина			
Финансови активи на разположение за продажба			
Хеджиране на паричен поток			
Печалби от преоценки на имоти			
Актюерски печалби (загуби) по пенсионно осигуряване с дефинирани доходи			
Дял в друг всеобхватен доход на асоциирани предприятия			
Данък върху дохода, отнасящ се до компоненти на друг всеобхватен доход			
Друг всеобхватен доход за годината, нетно от данъци			

ПЧЕЛА ЕООД – гр.Кърджали, кв."Възрожденци", бл.61 /пристройка/
Годишен финансов отчет за 2011 година
всички суми са изразени в хил.лв., освен ако изрично не е указано друго

ОБЩ ВСЕОБХВАТЕН ДОХОД ЗА ГОДИНАТА	167	152
Печалба, принадлежаща на:		
Собственици на предприятието-майка		
Неконтролиращо участие		
Нетна печалба на акция (в лева/акция):		
Основна нетна печалба на акция		
Намалена нетна печалба на акция		

Съставил:

Зоя ТОДОРОВА

Ръководител:

ДИМИТРИОС ПЕТСАС

Дата на съставяне: 20.02.2012

Заверил съгласно одиторски доклад:

22.02.2012

0428 Манол Кривошепков
Регистриран одитор



**ОТЧЕТ ЗА ДОХОДИТЕ по функционален признак на разходите
за 2011 година
(при ДВА отчета)**

	БЕЛЕЖ КА	годината, приключваща на 31 декември 2011	годината, приключваща на 31 декември 2010
Продължаващи дейности			
Приходи от продажби	14	4625	1775
Себестойност на продажбите	15	(4087)	(1401)
Брутна печалба		538	374
Разходи по продажби		(23)	(23)
Административни разходи		(322)	(233)
Други приходи		19	
Други (загуби)/печалби - нетно			(1)
Резултат от продажби на нетекущи активи			
Печалба от оперативна дейност		212	117
Финансови приходи/(разходи) - нетно	16	(15)	(8)
Дял от (загуби)/печалби в асоциирани предприятия			49
Печалба преди данъчно облагане		197	158
Разход за данък върху дохода	18	(30)	(6)
ПЕЧАЛБА ЗА ГОДИНАТА ОТ ПРОДЪЛЖАВАЩИ ДЕЙНОСТИ			
Преустановявани дейности			
Печалба за годината от преустановявани дейности			
ПЕЧАЛБА ЗА ГОДИНАТА		167	152
Печалба, принадлежаща на:			
Собственици на предприятието-майка			
Неконтролиращо участие			
Общ всеобхватен доход, принадлежащ на:			
Собственици на предприятието-майка			
Неконтролиращо участие			
Нетна печалба на акция (в лева/акция)			
Основна нетна печалба на акция			
Намалена нетна печалба на акция			

Съставил:

Зоя ТОДОРОВА

Ръководител:

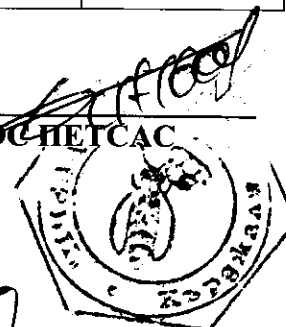
ДИМИТРИОС ПЕТСАС

Дата на съставяне: **20.02.2012**

Заверил съгласно одиторски доклад:

22.02.2012

0428 Манол Кривопалков
Регистриран одитор



ОТЧЕТ ЗА ДОХОДИТЕ според същността на разходите
за 2011 година
(при ДВА отчета)

	БЕЛЕЖКА	годината, приключваща на 31 декември 2011	годината, приключваща на 31 декември 2010
Приходи от продажби от продължаващи дейности	14		
Други приходи	14	4644	1775
Промени в салдата на продукция и незвършено производство		84	3
Резултат от продажба на дълготрайни активи			
Балансова стойност на продадени стоки и материали		(1124)	(230)
Работа, извършена по стопански начин от предприятието и капитализирана			
Разходи за материали		(1789)	(115)
Разходи за външни услуги		(227)	(163)
Разходи за амортизации		(53)	(56)
Разходи за заплати и осигуровки	17	(1276)	(1083)
Разходи/приходи от преоценки на активи и пасиви			
Други разходи		(47)	(14)
Финансови приходи/разходи - нетно	16	(15)	(8)
Дял в печалби/загуби в асоциирани предприятия			49
Печалба преди данъчно облагане		197	158
Разход за данък върху дохода	18	(30)	(6)
ПЕЧАЛБА ЗА ГОДИНАТА ОТ ПРОДЪЛЖАВАЩИ ДЕЙНОСТИ			
Преустановявани дейности			
Печалба за годината от преустановявани дейности			
ПЕЧАЛБА ЗА ГОДИНАТА		167	152
Печалба, принадлежаща на:			
Собственици на предприятието-майка			
Неконтролиращо участие			
Нетна печалба на акция (в лева/акция):			
Основна нетна печалба на акция			
Намалена нетна печалба на акция			

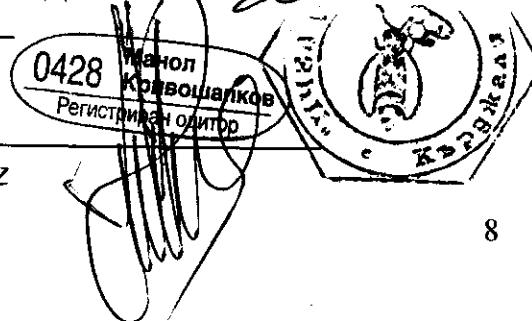
Съставил: Зоя Тодорова

Ръководител: ДИМИТРИОС ПЕТСАС

Дата на съставяне: 20.02.2012

Заверил съгласно одиторски доклад:

22.02.2012



ОТЧЕТ ЗА ВСЕОБХВАТНИЯ ДОХОД
за 2011 година
(при ДВА отчета)

	БЕЛЕЖ КА	годината, приключваща на 31 декември 2011	годината, приключваща на 31 декември 2010
ПЕЧАЛБА ЗА ГОДИНАТА		167	152
Друг всеобхватен доход			
Валутни разлики от превеждане на дейност в чужбина			
Финансови активи на разположение за продажба			
Хеджиране на паричен поток			
Печалби от преоценки на имоти			
Актуерски печалби (загуби) по пенсионно осигуряване с дефинирани доходи			
Дял в друг всеобхватен доход на асоциирани предприятия			
Данък върху дохода, отнасящ се до компоненти на друг всеобхватен доход			
Друг всеобхватен доход за годината, нетно от данъци			
ОБЩ ВСЕОБХВАТЕН ДОХОД ЗА ГОДИНАТА			

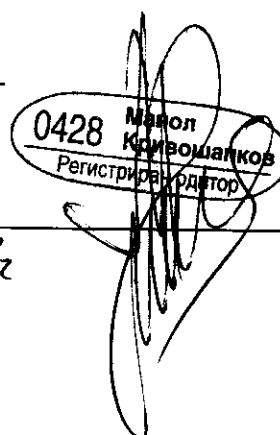
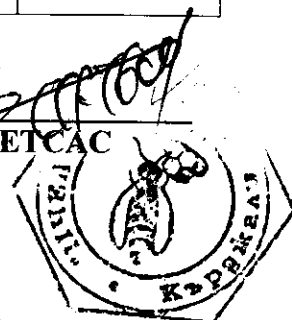
Съставил: Зоя Тодорова

Ръководител: Димитрий Петсас

Дата на съставяне: 20.02.2012

Заверил съгласно одиторски доклад:

22.02.2012



ОТЧЕТ ЗА ПРОМЕНЕТЕ В СОБСТВЕНИЯ КАПИТАЛ
през 2011 г.

	основен капитал	неразпределена печалба	резерви					финансов резултат от текущия период	общо собствено капитал, притежание на собственици на предприятие-майка	неконтролирано участие	ОБЩО СОБСТВЕН КАПИТАЛ
			превеждане на чуждестранна дейност	финансови активи на разположение за продажба	хеджиране на паричен поток	резерв от преоценка	други				
Салдо на 1 януари 2010	5					84	212	(23)	278		278
Промени в счетоводната политика, грешки и др.											
Преизчислено салдо към 1 януари 2010	5					84	212	(23)	278		278
Промени в собствения капитал за 2010 г.											
Дивиденди											
Печалба/(загуба) за 2010 г.								152	152		152
Друг всеобхватен доход за годината											
Други промени								(1)	(1)		(1)
Трансфер към неразпределена печалба											
Салдо към 31 декември 2010 г.	5					84	212	128	429		429
Промени в собствения капитал за 2011 г.											
Емисия на акции											
Дивиденди											
Печалба/(загуба) за 2011 г.								167			167
Друг всеобхватен доход за годината											
Други промени		38						(128)			(90)
Трансфер към неразпределена печалба											
Салдо към 31 декември 2011 г.	5	38				84	212	167			506

Съставил: Зоя Тодорова

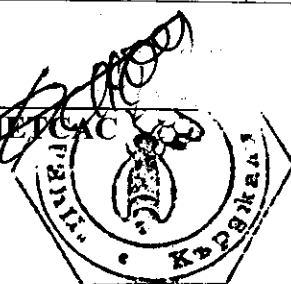
Ръководител: ДИМИТРИОС ПЕТСАС

Дата на съставяне: 20.02.2012

Заверил съгласно одиторски доклад:

22.02.2012

0428 Мандат
Кристов
Регистриран



ОТЧЕТ ЗА ПАРИЧНИТЕ ПОТОЦИ
(по прекия метод)
за 2011 година

	БЕЛЕЖ КА	годината, приключваща на 31 декември 2011	годината, приключваща на 31 декември 2010
Парични потоци от оперативни дейности			
Потоци от дейността	20	64	52
Платени лихви			
Платени данъци върху дохода		(11)	(9)
<i>Нетен поток, генериран от оперативни дейности</i>		53	43
Парични потоци от инвестиционни дейности			
Придобиване на дъщерни предприятия, нетно от придобитите парични средства			
Покупки на имоти, машини и съоръжения		(26)	(23)
Постъпления от продажби на имоти, машини и съоръжения			
Покупки на нематериални активи			
Покупки на финансови активи на разположение за продажба			
Заеми, предоставени на асоциирани предприятия			
Погашения по заеми, предоставени на асоциирани предприятия			
Получени лихви			
Получени дивиденди			
<i>Нетен поток, използван в инвестиционни дейности</i>		(26)	(23)
Парични потоци от финансови дейности			
Постъпления от емитиране на обикновени акции			
Покупка на собствени акции			
Постъпления от емитиране на конвертируеми облигации			
Постъпления от емитиране на възстановяеми преференциални акции			
Постъпления от заеми			
Изплащане на заеми		(22)	(10)
Дивиденди, платени на собственици на групата			
Дивиденди, платени на собственици на преференциални акции			
Дивиденди, платени на малцинствено участие			
<i>Нетен поток, използван във финансови дейности</i>		(22)	(10)
Нетно (намаляване)/нарастване на пари, парични еквиваленти и банков овърдрафт		5	10
Пари, парични еквиваленти и банков овърдрафт в началото на годината		12	2
Печалби/(загуби) от валутни разлики на пари и			

ПЧЕЛА ЕООД – гр.Кърджали, кв."Възрожденци", бл.61 /пристройка/
 Годишен финансов отчет за 2011 година
 всички суми са изразени в хил.лв., освен ако изрично не е указано друго

банков овърдрафт			
Пари, парични средства и банков овърдрафт в края на годината		17	12

Съставил:


 ЗОЯ ТОДОРОВА

Ръководител:


 ДИМИТРИОС ПЕТКАС

Дата на съставяне: 20.02.2012



Заверил съгласно одиторски доклад:

22.02.2012

